



Радио / CD / MP3

Calgary MP35 San Diego MP35

7 645 170 310

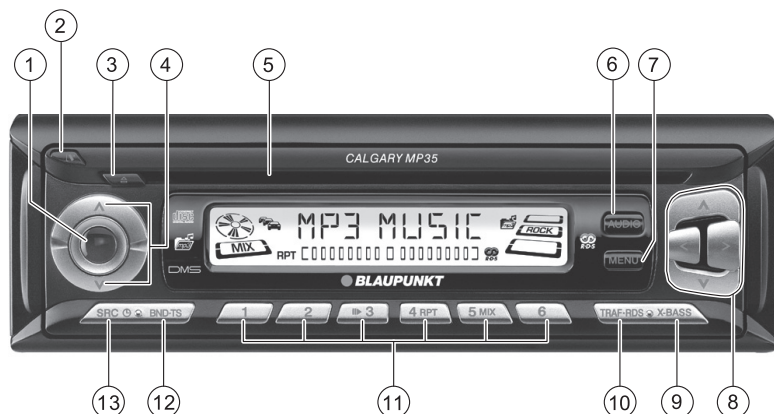
7 645 190 310

Инструкция по эксплуатации



<http://www.blaupunkt.ru>

 **BLAUPUNKT**



① Кнопка для включения/выключения аудиосистемы, а также для быстрого отключения звука.

② Кнопка для снятия панели управления (съемной панели)

③ Кнопка выброса компакт-диска из аудиосистемы.

④ Регулятор громкости

⑤ Отсек для компакт-диска

⑥ Кнопка **AUDIO** для регулировки высоких и низких частот, баланса и фейдера.
Для выбора предустановки эквалайзера.

⑦ Кнопка **MENU**

Краткое нажатие: Открывает меню настроек.

Долгое нажатие: Запускает функцию сканирования.

⑧ Кнопки курсора

⑨ Кнопка **X-BASS** для активации/деактивации и регулировки X-BASS.

⑩ Кнопка **TRAF•RDS**

Краткое нажатие: Включает/выключает режим ожидания информации о дорожном движении

Долгое нажатие: Включение и выключение функции RDS

⑪ Клавиши **1 - 6**

⑫ Кнопка **BND•TS**

Краткое нажатие: Выбирает блоки памяти FM и диапазоны волн MW и LW.

Долгое нажатие: Запускает функцию Travelstore.

⑬ Кнопка **SRC**

Краткое нажатие: Выбирает режим CD/MP3, CD-чейнджер (если подключен) и внешние источники AUX.

Долгое нажатие: Однократный вывод времени на дисплей

Радио / CD / MP3	1	Объявления о дорожной ситуации	17
Предварительные замечание		в CD-режиме	17
и дополнительные принадлежности ..	4	Выброс компакт-диска	17
Съемная панель управления	5	MP3-проигрыватель	18
Включение/выключение	6	Подготовка MP3-диска	18
Регулировка громкости	7	Переключение в режим MP3	19
Радио	8	Задание режима индикации	19
Переключение в режим радио	9	Выбор директории	20
Функции RDS	9	Выбор трека/файла	20
Выбор диапазона/банка памяти	9	Быстрый поиск	20
Настройка на радиостанцию	10	Случайное воспроизведение	
Настройка чувствительности поиска		треков (MIX)	20
радиостанций	10	Сканирование треков (SCAN)	21
Запоминание радиостанций	10	Повтор отдельных треков или	
Автоматическое запоминание станций		всех директорий (REPEAT)	21
(Travelstore)	11	Приостановка воспроизведения (PAUSE) ..	21
Прослушивание сохраненных станций	11	CD-чейнджер	22
Сканирование принимаемых		Переключение в режим CD-чейнджера	22
радиостанций (SCAN)	11	Выбор компакт-дисков	22
Настройка продолжительности		Выбор трека	22
сканирования	11	Быстрый поиск (с прослушиванием)	22
Тип программы (PTY)	11	Задание режима индикации	22
Оптимизация радиоприема	13	Повтор отдельных треков или всего	
Задание режима индикации	13	диска (REPEAT)	22
Информация о дорожном движении 14		Случайное воспроизведение	
CD-проигрыватель	15	треков (MIX)	23
Переключение в CD-режим	15	Сканирование всех треков на	
Выбор трека	15	всех компакт-дисках (SCAN)	23
Быстрый выбор трека	15	Приостановка воспроизведения (PAUSE) ..	23
Быстрый поиск (с прослушиванием)	15	Дистанционное управление	24
Случайное воспроизведение треков (MIX) ..	16	Часы и время	24
Сканирование треков (SCAN)	16	Звучание	25
Повтор трека (REPEAT)	16	X-BASS	26
Приостановка воспроизведения (PAUSE) ..	16	Настройка индикатора уровней	27
Задание режима индикации	16	Внешние аудиисточники	27
Отображение CD-текста	17	Технические характеристики	28

ПРИМЕЧАНИЯ И ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

Предварительные замечание и дополнительные принадлежности

Благодарим Вас за выбор продукта компании Blaupunkt. Надеемся, что пользование нашей новой аудиосистемой доставит Вам немало удовольствия.

Прежде чем приступить к эксплуатации системы, пожалуйста, внимательно прочитайте ниже следующие рекомендации.

Редакторы компании постоянно работают над тем, чтобы сделать наши руководства по эксплуатации проще и понятнее.

Тем не менее, при возникновении каких-либо вопросов, рекомендуем обращаться к продавцу; в авторизованный сервис компании. Адреса сервисов Вы найдете на последней странице этой брошюры.

Мы предоставляем гарантию на изделия, приобретенные на территории Европейского Союза. Эти гарантийные обязательства приводятся на сайте www.blaupunkt.de, или их можно получить по адресу:

Blaupunkt GmbH

Hotline

Robert Bosch Str. 200

D-31139 Hildesheim

Germany

Дорожная безопасность

Безопасность на дороге имеет определяющее значение.

Пользуйтесь аудиосистемой только тогда, когда позволяют дорожные условия. Прежде чем приступить к эксплуатации системы во время движения, внимательно ознакомьтесь с ее управлением.

Ничто не должно мешать Вам слышать звуковые сигналы машин милиции, пожарной службы и скорой помощи на достаточном расстоянии. Всегда выбирайте умеренную громкость звучания Вашей аудиосистемы.

Установка

Если Вы планируете установить аудиосистему самостоятельно, прочитайте руководство по установке и подключению, прилагающееся к данной инструкции.

Дополнительные принадлежности

Используйте только те дополнительные принадлежности, которые рекомендованы компанией Blaupunkt.

Пульт дистанционного управления

Пульты дистанционного управления RC 08, RC 10, RC 10H и RC 12H позволяют пользоваться основными функциями аудиосистемы безопасно и комфортно.

С помощью пульта невозможно включить/выключить аудиосистему.

Примечание:

Аудиосистема San Diego MP35 комплектована пультом RC 12H.

Усилители

Вы можете пользоваться всеми усилителями Blaupunkt и Velocity.

CD-чейнджеры

С аудиосистемой совместимы следующие CD-чейнджеры Blaupunkt: CDC A 08, IDC A 09 and CDC A 03.

Съемная панель управления**Защита от похищения**

Для защиты вашей аудиосистемы от похищения предусмотрена съемная панель управления.

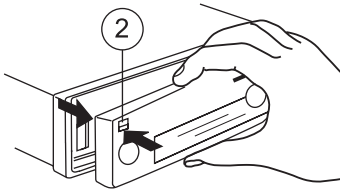
Без нее система не представляет ценности для воров.


Чтобы предотвратить похищение Вашей аудиосистемы, забирайте панель управления с собой всякий раз, когда оставляете машину без присмотра. Не оставляйте ее внутри автомобиля, даже в надежном месте.

Конструкция панели управления призвана сделать ее использование как можно более удобным.

Примечания:

- Не роняйте панель управления.
- Не оставляйте панель управления под прямыми солнечными лучами или рядом с источниками тепла.
- Избегайте прямого контакта клемм панели с кожей. При необходимости, протрите клеммы безворсовой тканью, смоченной спиртом.

Снятие панели управления

⇨ Нажмите кнопку  ②.

При этом открывается механизм блокировки панели.

⇨ Сначала слегка потяните панель из устройства, а затем снимите ее в левую сторону.

Устройство выключается.

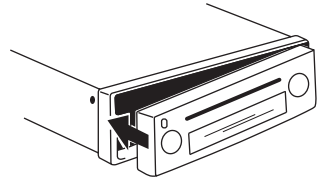
Все действующие настройки аудиосистемы сохраняются.

Уже вставленный компакт-диск остается внутри.

Установка панели управления

⇨ Вставьте панель в направляющие слева направо.

⇨ Осторожно нажмите на левый край панели, чтобы она зафиксировалась на месте до щелчка.

**Примечание:**

- При установке панели не нажимайте на дисплей.

Если при снятии панели аудиосистема была включена, после установки панели она включится автоматически в прежнем режиме (радио, CD (MP3), CD-чейнджер или внешний источник (AUX)).

ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ

Включение/выключение

С помощью пульта Вы можете включить/выключить аудиосистему следующими способами:

Включение/выключение посредством зажигания

Если аудиосистема правильно подключена к системе зажигания автомобиля и была выключена с помощью кнопки ①, она будет включаться/выключаться одновременно с зажиганием.

Включение/выключение кнопок ① ON/OFF

⇒ Для включения аудиосистемы нажмите кнопку ①.

⇒ Для выключения системы удерживайте кнопку ① не менее 2 секунд.

Устройство выключается.

Примечание:

- Для предотвращения разрядки аккумулятора аудиосистема будет автоматически выключаться через час, если зажигание выключено.

Включение посредством установки компакт-диска

Если аудиосистема выключена и в ней нет компакт-диска,

⇒ мягко вставьте CD в проигрыватель маркированной стороной вверх и задвигайте, пока не почувствуете сопротивление.

Механизм установки автоматически втянет компакт-диск.

Не следует удерживать или подталкивать механизм установки компакт-диска.

Аудиосистема включается и начинает воспроизводить компакт-диск.

Примечание:

- Если перед установкой компакт-диска на автомобиле было выключено зажигание, Вы должны будете предварительно включить аудиосистему нажатием кнопки ①, чтобы воспроизвести этот диск.

Включение/выключение при снятии/установке панели управления

⇒ Снимите панель управления

Аудиосистема выключается.

⇒ Снова установите панель управления

Аудиосистема включится. Настройки (радио, CD/MP3, CD-чейнджер или внешний источник AUX), заданные перед выключением, будут восстановлены.

Регулировка громкости

Громкость можно регулировать в диапазоне от 0 (отключение звука) до 66 (максимум) единиц.

Для увеличения громкости,

⇒ нажмите кнопку ④ ▲.

Для уменьшения громкости,

⇒ нажмите кнопку ④ ▼.

Установка громкости включения

Примечание:

- Аудиосистема оборудована функцией ожидания. Если, например, нажать кнопку ⑦ **MENU** и выбрать пункт меню, система включится снова примерно через 8 секунд после нажатия последней кнопки.

Все изменения настроек будут сохраняться.

Вы можете установить громкость включения.

⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

⇒ Нажимайте кнопку ⑧ ▼ или ▲, пока на дисплее не появилась надпись "OFF VOLUME".

⇒ Установите громкость включения с помощью кнопок ⑧ < >.

Чтобы облегчить регулировку, система будет повышать или уменьшать громкость в ходе внесения изменений.

Если задать настройку LAST VOL, будет активироваться громкость, настроенная при последнем выключении системы.

Примечание:

- Для защиты Вашего слуха громкость включения ограничивается величиной 38 единиц. Если уровень громкости был выше того, что применялся при последнем выключении системы, и активирована настройка LAST VOL, система задаст громкость 38 единиц при повторном включении.

После завершения регулировки

⇒ дважды нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Быстрое уменьшение громкости (MUTE)

Вы можете быстро уменьшить громкость (mute) до заданного уровня.

⇒ **Кратко** нажмите кнопку ①.

На дисплее появляется надпись MUTE.

Отмена MUTE

Для возврата к прежнему уровню громкости

⇒ **кратко** нажмите кнопку ① снова.

Установка уровня громкости MUTE

Вы можете регулировать уровень громкости MUTE.

⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

⇒ Нажимайте кнопку ⑧ ▼ или ▲, пока на дисплее не появится надпись MUTE LVL.

⇒ Установите громкость MUTE с помощью кнопок ⑧ < >.

После завершения регулировки

⇒ дважды нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Включение/выключение сигнала подтверждения

Для некоторых функций система будет выдавать сигнал подтверждения, если кнопка удерживается не менее двух секунд, например, когда Вы определяется радиостанцию для кнопки сохранения. Вы можете включать/выключать сигнал подтверждения.

- ⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.
- ⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **✓** или **▲**, пока на дисплее не появится надпись **BEEP ON** или **BEEP OFF**.
- ⇒ Активируйте/деактивируйте сигнал подтверждения с помощью кнопок ⑧ **<** **>**. **OFF** означает отключение сигнала, а **ON** – его включение.

После завершения регулировки

- ⇒ нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

Приглушение звука для ведения телефонных разговоров

Если Ваша аудиосистема подключена к мобильному телефону, ее громкость будет приглушаться, как только Вы снимите трубку. Для этого необходимо, чтобы мобильный телефон был подключен к автомобильной аудиосистеме в соответствии с руководством по установке.

На дисплее появляется надпись **PHONE**.

Радио

Регулировка высоких частот

Для гарантии правильной работы тюнера аудиосистема должна быть настроена на регион, в котором она работает. выбирать между Европой (**EUROPE**), Соединенными Штатами (**USA**), Южной Америкой (**SAMERICA**) и Таиландом (**THAI**). По умолчанию тюнер настроен на тот регион, где продана аудиосистема. Если у Вас возникают проблемы с приемом радиосигнала, проверьте конфигурацию тюнера.

Описанные в этом руководстве функции радиоприемника характерны для европейской конфигурации тюнера.

- ⇒ Выключите устройство с помощью кнопки ①.
- ⇒ Нажмите и удерживайте одновременно кнопки **1** и **5** ⑪ и снова включите систему с помощью кнопки ①.

На дисплее появляется надпись **TUNER**.

- ⇒ Выберите свой регион с помощью кнопки ⑧ **✓** или **▲**.

Для сохранения конфигурации

- ⇒ выключите аудиосистему и снова включите ее или подождите примерно 8 секунд. Аудиосистема включает последнюю активированную настройку (радио, **CD/MP3**, **CD-чейнджер** или внешний источник **AUX**).

Переключение в режим радио

Если аудиосистема находится в режиме CD/MP3, CD-чейнджера или внешнего источника (AUX),

- ⇨ нажмите кнопку **BND•TS** ⑫ или
- ⇨ нажимайте кнопку **SRC** ⑬, пока на дисплее не появится банк памяти (например, FM1).

Функции RDS

Эта аудиосистема оборудована радиоприемником с функцией RDS (Система радио данных).

Многие FM-радиостанции передают сигнал, который несет не только программу, но и дополнительную информацию, такую как название станции и тип программы (PTY).

Название станции появляется на дисплее, как только тюнер принимает этот сигнал.

Удобные RDS-функции AF (Альтернативная частота) и REGIONAL расширяют возможности радиоприемника.

- AF: Если активирована функция RDS, радиоприемник автоматически настраивается на лучшую принимаемую частоту той станции, которая прослушивается в настоящее время.
- REGIONAL: Иногда некоторые радиостанции вещают в регионах несколько иначе. Вы можете использовать функцию REG и тем самым запретить системе переключаться на альтернативные частоты, которые передают иное содержание программы.

Примечание:

- Надпись REGIONAL должна быть активирована/деактивирована в меню отдельно.

Включение/выключение функции RDS

Если Вы хотите воспользоваться функциями RDS (AF или REGIONAL),

- ⇨ нажмите и удерживайте кнопку **TRAF RDS** ⑩: не менее двух секунд.

Функция RDS активируется при появлении на дисплее символа RDS.

Включение/выключение функции REGIONAL

- ⇨ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.
- ⇨ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее появилась надпись REG. OFF или ON отображается вместе с надписью REG.
- ⇨ Для включения/выключения функции REGIONAL нажмите кнопку ⑧ **>** или **<**.
- ⇨ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

Выбор диапазона/банка памяти

Вы можете использовать эту аудиосистему для приема радиовещания в частотном диапазоне FM, а также в диапазоне волн MW и LW (AM). Для диапазона FM имеются три банка памяти (FM1, FM2 и FMT), а для диапазонов MW и LW отведены по одному банку памяти.

Каждый банк памяти может хранить до 6 станций.

Для переключения между банками памяти FM (FM1, FM2 и FMT) и памятью диапазонов MW и LW,

- ⇨ **кратко** нажмите кнопку **BND•TS** ⑫.

РАДИО

Настройка на радиостанцию

Существуют различные способы настройки на радиостанцию.

Автоматический поиск радиостанций

⇨ Нажмите кнопку ⑧ **▼** или **▲**.

Система настроится на ближайшую доступную станцию.

Настройка на радиостанции вручную

Вы можете также настроиться на радиостанции вручную.

Примечание:

- Ручная настройка возможна лишь при отключении функций RDS.

⇨ Нажмите кнопку ⑧ **<** или **>**.

Поиск по радиовещательным сетям (только FM)

Если радиостанции передают несколько программ, Вы можете пройти по радиовещательным сетям.

Примечание:

- Функции RDS должны быть активированы до использования этой особенности.

⇨ Нажмите кнопку ⑧ **<** или **>** для переключения на следующую станцию радиовещательной сети.

Примечание:

- При использовании этой особенности Вы сможете переключаться лишь на те станции, которые уже принимали прежде. Для приема станций воспользуйтесь функцией сканирования или Travelscan.

Настройка чувствительности поиска радиостанций

Вы можете выбрать, должно ли радио настраиваться лишь на станции с сильным сигналом, или оно также может настраиваться на слабые сигналы.

⇨ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

⇨ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее не появится надпись SENS и текущая величина чувствительности приема.

SENS HI6 означает, что на тюнере установлен самый высокий уровень чувствительности. SENS LO1 означает, что чувствительность тюнера самая низкая.

⇨ Выберите нужный уровень чувствительности при помощи кнопок ⑧ **<** или **>**.

После завершения регулировки

⇨ нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

Примечание:

- Вы можете задавать разные уровни чувствительности для диапазонов FM и MW или LW (AM).

Запоминание радиостанций

Запоминание радиостанций вручную

⇨ Выберите банк памяти (FM1, FM2, FMT) или один из диапазонов (MW или LW).

⇨ Настройтесь на нужную станцию.

⇨ Удерживайте одну из кнопок сохранения **1 - 6** ⑪ не менее 2 секунд для запоминания станции на этой кнопке.

Автоматическое запоминание станций (Travelstore)

Вы можете автоматически сохранить вплоть до шести станций, обеспечивающих наилучший прием в регионе (только для диапазона FM)/ Эти станции запоминаются в банке памяти FM.

Примечание:

- При этом станции, сохраненные в данном банке памяти ранее, удаляются.
- ⇒ Нажмите и удерживайте кнопку **BND•TS** ⑫ не менее двух секунд.

Начинается процесс запоминания станций. На дисплее появляется надпись FM TSTORE. После завершения процесса система будет воспроизводить станцию, которая сохранилась в банке памяти FMT под цифрой 1.

Прослушивание сохраненных станций

- ⇒ Выберите банк памяти или диапазон.
- ⇒ Нажмите кнопку сохранения **1 – 6** ⑪, которая соответствует нужной Вам станции.

Сканирование принимаемых радиостанций (SCAN)

Вы можете использовать функцию сканирования для кратковременного прослушивания всех принимаемых станций. Время сканирования может быть задано в меню от 5 до 30 секунд (при шаге 5 секунд).

Запуск сканирования

- ⇒ Нажмите и удерживайте кнопку ⑦ **MENU** не менее двух секунд.

Сканирование начинается. На дисплее ненадолго появляется надпись SCAN с мигающим названием или частотой станции.

Остановка сканирования и продолжение прослушивания станции

- ⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

Сканирование прекращается и радио продолжает воспроизводить станцию, на которую оно было настроено до сканирования.

Настройка продолжительности сканирования

- ⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.
- ⇒ Нажимайте кнопки **▼** или **▲** ⑧, пока на дисплее не появится надпись SCAN TIME.
- ⇒ Выберите нужный уровень чувствительности при помощи кнопок ⑧ **<** или **>**.

После завершения регулировки

- ⇒ дважды нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Примечание:

- Заданное Вами время сканирования также используется при сканировании в режиме CD/MP3 и в режиме CD-чейнджера.

Тип программы (PTY)

Помимо передачи названия станции, некоторые FM-радиостанции также обеспечивают информацию о типе программы, которую они транслируют. Ваша аудиосистема может принимать и отображать эту информацию. Например, типы программ могут быть следующими:

CULTURE (Культура)
TRAVEL (Путешествия)
JAZZ (Джаз)
SPORT (Спорт)
NEWS (Новости)
POP (Поп-музыка)
ROCK (Рок-музыка)
CLASSICS (Классическая музыка)

РАДИО

Вы можете воспользоваться функциейPTY для выбора станций конкретного типа вещания.

PTY-EON

Если Вы задаете тип программы и включаете поисковую настройку, радио переключится с текущей станции на станцию выбранного типа.

Примечания:

- Если тюнер не находит станцию, соответствующую выбранному типу программы, Вы услышите сигнал, и на дисплее появится надпись NO PTY. Радио настроится на станцию, которая принималась последней.
- Если данная или другая радиостанция в сети вещания транслирует выбранный тип программы в более позднее время, радио автоматически переключится с работающей станции или из режима CD/MP3 или CD-чейнджера

Включение/выключение функции PTY

- ⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.
- ⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее не появится надпись PTY ON или PTY OFF.
- ⇒ Используйте кнопки ⑧ **>** или **<** для выбора PTY ON или OFF.
- ⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

Выбор языка PTY

Вы можете выбрать язык, на котором отображаются типы программ.

Доступны следующие языки:

DEUTSCH (НЕМЕЦКИЙ), ENGLISH (АНГЛИЙСКИЙ) и FRANCAIS (ФРАНЦУЗСКИЙ).

⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее не появится надпись PTY LANG.

⇒ Выберите нужный язык при помощи кнопок ⑧ **<** **>**.

После завершения регулировки

⇒ дважды нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Выбор типа программы и запуск поиска радиостанций

⇒ Нажмите кнопку ⑧ **<** или **>**.

На дисплее появляется текущий тип программы.

⇒ Если Вам нужен другой тип программы, нажимайте на кнопку ⑧ **<** или **>**, пока не появится нужная индикация.

Выбранный тип программы появляется на дисплее кратковременно.

⇒ Используйте кнопки ⑧ **▼** или **▲** для начала поиска станций.

Радио настроится на следующую станцию, которая соответствует выбранному типу программ.

Оптимизация радиоприема**НІСUT**

Функция НІСUT улучшает прием при плохой трансляции (только для FM).

В случае помех их уровень автоматически снижается.

Включение/выключение функции НІСUT

- ⇒ Нажмите кнопку ⑦ MENU.
- ⇒ Нажимайте кнопку ⑧ ▼ или ▲, пока на дисплее появилась надпись НІСUT.
- ⇒ Используйте кнопки ⑧ < или > для настройки уровня НІСUT.

НІСUT 0 означает, что уровень помех не будет снижаться автоматически. НІСUT 1 означает, что этот уровень помех будет снижаться автоматически.

- ⇒ Нажмите кнопку ⑦ MENU.

Задание режима индикации

В режиме радио у Вас имеется возможность отображения диапазона волн вместе с банком памяти/местом запоминания а также временем или названием/частотой станции.

Выберите FREQUENCY для отображения названия станции / частоты или выберите CLOCK" для отображения диапазона волн вместе с банком памяти / местом запоминания и временем.

- ⇒ Нажмите кнопку ⑦ MENU.
- ⇒ Нажимайте кнопку ⑧ ▼ или ▲, пока на дисплее не появилась надпись TUN DISP.
- ⇒ Используйте кнопки ⑧ < или > для выбора между CLOCK и FREQUENCY.
- ⇒ Дважды нажмите кнопку MENU ⑦.

ИНФОРМАЦИЯ О ДОРОЖНОМ ДВИЖЕНИИ

Информация о дорожном движении

Эта аудиосистема оборудована радиоприемником с функцией RDSON. EON означает Enhanced Other Network (для Улучшенной другой сети).

При всякой трансляции объявления о состоянии дорожного движения (TA), система автоматически переключается со станции, которая не передает такие отчеты, на станцию, передающую такую информацию в радиовещательной сети.

После воспроизведения отчета о дорожной ситуации система возвращается на программу, которую Вы слушали прежде.

Включение/выключение приоритета информации о дорожном движении

⇒ Кратко нажмите кнопку **BND-TS** ⑩.

Приоритет объявлений о дорожном движении активируется при появлении на дисплее символа автомобильной пробки.

Примечания:

Вы услышите предупреждающий сигнал:

- если Вы покидаете зону приема информации о движении на станции, которую слушаете в настоящее время.
- если Вы принимаете информацию о движении, но громкость установлена на минимум (0), или если при прослушивании CD/MP3-проигрывателя, CD-чейнджера или внешнего источника AUX Вы покидаете зону приема информации о движении, и последующий автоматический поиск не может найти новую станцию с такой информацией.

- если Вы перенастраиваете радио со станции с информацией о движении на станцию без подобного вещания.

Услышав предупреждающий сигнал, Вы можете либо выключить приоритет информации о движении, либо настроиться на станцию, которая передает такую информацию.

Регулировка громкости объявлений о дорожном движении

⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее не появилась надпись TA VOLUME.

⇒ Установите громкость с помощью кнопок ⑧ **< >**.

После завершения регулировки

⇒ дважды нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Примечания:

- Вы можете использовать регулятор громкости ④ для регулировки громкости во время объявления о движении, пока передается эта информация.
- Вы можете произвести распределение громкости по каналам для объявлений о дорожном движении. За более подробной информацией обращайтесь к главе «Звучание».

CD-проигрыватель

Аудиосистема может использоваться для воспроизведения обычных аудио-CD, CD-R и CD-RW диаметром ⑧ или 12 см.

⚠ Опасность повреждения CD-проигрывателя!

Компакт-диски нестандартной формы не подходят для данной аудиосистемы. Мы не несем ответственности за любые повреждения CD-проигрывателя или диска по причине использования нестандартных CD.

Чтобы гарантировать правильное функционирование системы, используйте только компакт-диски с соответствующим логотипом. При попытке воспроизведения компакт-дисков с защитой от копирования могут возникать проблемы. Компания не гарантирует правильное воспроизведение подобных дисков.

Помимо проигрывания аудио компакт-дисков на этом устройстве, Вы можете проигрывать диски, содержащие музыкальные файлы MP3. Более подробная информация приводится в главе «MP3-проигрыватель».

Переключение в CD-режим

Если компакт-диск уже вставлен в проигрыватель,

- ⇒ мягко вставьте CD в проигрыватель ⑤ маркированной стороной вверх и задвигайте, пока не почувствуете сопротивление.

Механизм установки автоматически втянет компакт-диск.

Не следует удерживать или подталкивать механизм установки компакт-диска.

Начинается воспроизведение компакт-диска.

Примечание:

- Если перед установкой компакт-диска на автомобиле было выключено зажигание, Вы должны будете предварительно включить аудиосистему нажатием кнопки 1, чтобы воспроизвести этот диск.

Если компакт-диск уже вставлен в проигрыватель,

- ⇒ Нажимайте кнопку **SRC** ⑬, пока на дисплее не появится надпись CD.

Воспроизведение диска начнется с того места, на котором оно было прервано при последнем прослушивании.

Выбор трека

- ⇒ Нажмите одну из кнопок курсора ⑧ для выбора предыдущего или следующего трека.

Если Вы нажмете кнопку ⑧ **▼** или **<** один раз, текущий трек будет воспроизведен еще раз с начала.

Быстрый выбор трека

Для быстрого выбора трека (назад или вперед)

- ⇒ нажмите и удерживайте кнопки ⑧ **▼ ▲**, пока не начнется быстрый выбор трека назад/вперед.

Быстрый поиск (с прослушиванием)

Для быстрого перемещения по диску вперед или назад

- ⇒ нажмите и удерживайте кнопки ⑧ **< >**, пока не начнется быстрый поиск трека назад/вперед.

CD-ПРОИГРЫВАТЕЛЬ

Случайное воспроизведение треков (MIX)

⇒ Нажмите кнопку **5 MIX** ⑪.

На дисплее на короткое время появится надпись MIX CD и загорится символ MIX. Затем начнется воспроизведение следующего, случайно выбранного трека.

Отмена MIX

⇒ Нажмите кнопку **5 MIX** ⑪ еще раз.

На дисплее на короткое время появится надпись MIX CD и символ MIX погаснет.

Сканирование треков (SCAN)

Вы можете просканировать (кратко прослушать) все треки на диске.

⇒ Нажмите и удерживайте кнопку ⑦ **MENU** не менее двух секунд.

Начнет сканироваться следующий трек.

Примечание:

- Вы можете регулировать продолжительность сканирования. Для получения более подробной информации прочтите раздел «Установка продолжительности сканирования» в главе «Радио».

Остановка сканирования и продолжение прослушивания трека

⇒ Для остановки сканирования нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Продолжится нормальное воспроизведение сканируемого трека.

Повтор трека (REPEAT)

Если Вы хотите повторить воспроизведение трека,

⇒ нажмите кнопку **4 RPT** ⑪.

На дисплее на короткое время появится надпись RPT TRCK и загорится символ RPT.

Трек будет повторяться до тех пор, пока Вы не отключите RPT.

Отключение повтора

Если Вы хотите отменить функцию повтора,

⇒ снова нажмите кнопку **4 RPT** ⑪.

На дисплее на короткое время появится надпись RPT TRCK и загорится символ RPT.

Приостановка воспроизведения (PAUSE)

⇒ Нажмите кнопку **3 II** ⑪.

На дисплее появляется надпись PAUSE.

Отмена паузы

⇒ Нажмите кнопку **3 II** ⑪ еще раз, находясь в режиме паузы.

Воспроизведение продолжится.

Задание режима индикации

Вы можете выбирать из двух режимов индикации при проигрывании компакт-дисков:

- Номер трека и часы
- Номер трека и индикатор времени воспроизведения.

⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **√** или **Λ**, пока на дисплее не появилась надпись CD DISP.

⇒ Используйте кнопки ⑧ **<** или **>** для выбора между PLAY TIME и CLOCK.

⇒ Дважды нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Отображение CD-текста

Некоторые компакт-диски содержат CD-текст. CD-текст может содержать имена исполнителей, названия альбома и трека.

Вы можете отображать этот CD-текст как текст прокрутки при всяком переходе на другой трек. После однократного показа всего CD-текста дисплей перейдет в режим, заданный по умолчанию. Более подробная информация приводится в разделе «Задание режима индикации».

Включение/выключение CD-текста

- ⇒ Нажмите кнопку **⑦ MENU**.
- ⇒ Нажимайте кнопку **⑧ V** или **▲**, пока на дисплее не появилась надпись **CD TEXT**.
- ⇒ Включите (**TEXT ON**) или выключите (**TEXT OFF**) CD-текст при помощи кнопки **⑧ <** или **>**.

После завершения регулировки

- ⇒ дважды нажмите кнопку **MENU ⑦**.

Объявления о дорожной ситуации в CD-режиме

При желании получать сообщения о дорожном движении при активированном CD-проигрывателе,

- ⇒ нажмите кнопку **TRAF•RDS ⑩**.

Приоритет объявлений о дорожном движении активируется при появлении на дисплее символа автомобильной пробки. Более подробная информация приводится в главе «Прием информации о дорожном движении».

Выброс компакт-диска

- ⇒ Нажмите кнопку выброса **▲ ③** рядом с отсеком CD.

Компакт-диск выбрасывается.

- ⇒ Выньте компакт-диск.

Примечания:

- Если компакт-диск остается выброшенным, механизм автоматически затянёт его обратно примерно через 10 секунд.
- Вы не можете вынуть компакт-диски, пока аудиосистема выключена, или пока активирован другой источник.

MP3-ПРОИГРЫВАТЕЛЬ

MP3-проигрыватель

Эта аудиосистема может также использоваться для воспроизведения CD-R и CD-RW, содержащих музыкальные файлы в формате MP3.

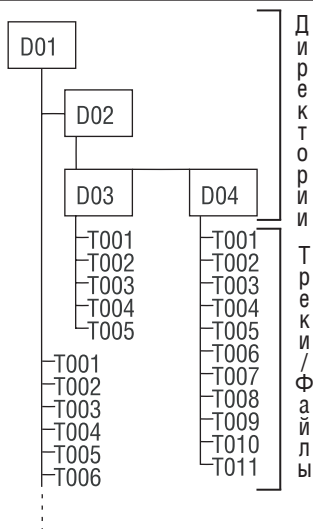
Подготовка MP3-диска

Существование большого количества разных типов CD-рекордеров, программ для записи и самих дисков иногда приводит к проблемам, возникающим из-за неспособности аудиосистемы воспроизводить некоторые диски. Если у Вас возникнут подобные проблемы, попробуйте использовать диск другого производителя или цвета.

Ваш CD должен быть формата ISO 9660 Level 1 / Level 2 или Joliet. Правильное воспроизведение других форматов не гарантируется.

Один диск может содержать не более 253 директорий. Вы можете использовать эту систему для доступа к каждой из директорий.

Вне зависимости от количества директорий на компакт-диске, устройство может работать максимум с 999 MP3-файлами на одном диске, при 255 файлах в одной директории максимум.



Каждая директория может именоваться с помощью компьютера. Система способна отображать имя директории. Вы должны поименовать директории и треки/файлы с помощью метода, предоставляемого программой записи CD. Руководство по программному обеспечению подробно описывает, как это делается.

Примечание:

- Имена директорий и файлов не должны использовать специальные символы.

Если Вы хотите упорядочить файлы, расположите их по алфавиту в программе записи CD.

Если Ваша программа лишена такой возможности, Вы можете упорядочить файлы вручную. Для этого в начале имени каждого файла введите порядковый номер (например, 001, 002 и т.д.), включая нули, которые стоят первыми.

MP3-файлы могут содержать дополнительную информацию – имя исполнителя, названия песни и альбома (ID3-тэги). Система может отображать тэги ID3 (версия 1).

При создании MP3-файлов из аудиофайлов следует использовать битовую скорость не более 256 Кбит/сек.

Аудиосистема может воспроизводить MP3-файлы лишь с расширением .MP3.

Примечание:

Чтобы воспроизведение не прерывалось,

- Не пытайтесь прослушать файлы других форматов, изменив их расширение на .mp3. Система будет игнорировать эти отдельные файлы в процессе воспроизведения.
- Не используйте смешанные компакт-диски, содержащие треки MP3 и другие данные (система способна считывать только MP3-файлы в этом режиме).
- Не используйте компакт-диски, содержащие одновременно MP3-записи и аудиотреки CD. При попытке воспроизведения смешанного диска система будет воспроизводить только аудиотреки CD.

Переключение в режим MP3

Режим MP3 включается так же, как обычный режим CD. Для получения более подробной информации прочтите раздел «Переключение в режим CD» в главе «CD-проигрыватель».

Задание режима индикации

Диск MP3-CD должен быть вставлен в систему до изменения следующих настроек.

Задание режима индикации по умолчанию

Вы можете отображать различные типы информации на текущем треке:

- Номер трека и индикатор времени воспроизведения (TRCK-TIME)
- Номер трека и часы (TRCK-CLK)
- Номер директории и номер трека (DIR-TRCK)
- Номер директории и часы (DIR-CLK)
- Номер директории и индикатор времени воспроизведения (DIR-TIME)

Примечание:

- После смены треков система кратковременно отображает прокрутку текста MP3, а затем отображает эту информацию непрерывно.

Для перехода между разными опциями отображения

- ⇨ нажмите кнопку ⑦ **MENU**.
- ⇨ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее не появилась надпись CD DISP.
- ⇨ Выберите нужную опцию с помощью кнопки ⑧ **<** или **>**.

После завершения регулировки

- ⇨ дважды нажмите кнопку **MENU** ⑦.

MP3-ПРОИГРЫВАТЕЛЬ

Настройка прокрутки MP3-текста

При всякой смене трека временно отображается одна из следующих прокруток текста. Затем показывается заданный по умолчанию дисплей.

Доступны следующие прокрутки текста:

- Имя директории (DIR NAME)
- Название песни (SONG NAME)
- Название альбома (ALBM NAME)
- Имя исполнителя (ARTIST)
- Имя файла (FILE NAME)

Примечание:

- Названия альбома, трека и имя исполнителя являются частью тэга MP3-ID (версия 1) и могут отображаться лишь в том случае, если они были сохранены с MP3-файлами (более подробная информация приводится в руководстве для программного обеспечения MP3 или рекордера).

Для перехода между разными опциями отображения

⇒ нажмите кнопку **⑦ MENU**.

⇒ Нажимайте кнопку **⑧ V** или **▲**, пока на дисплее не появилась надпись MP3 DISP.

⇒ Пользуйтесь кнопкой **⑧ <** или **>** для выбора нужной прокрутки текста MP3.

После завершения регулировки

⇒ дважды нажмите кнопку **MENU ⑦**.

Выбор директории

Для перехода вверх или вниз к другой директории

⇒ нажмите кнопку **⑧ V** или **▲** один или несколько раз.

Выбор трека/файла

Для перехода вверх или вниз к другому треку/файлу в текущей директории

⇒ нажмите кнопку **⑧ <** или **>** один или несколько раз.

Если Вы нажмете кнопку **⑧ <** один раз, текущий трек будет воспроизведен еще раз с начала.

Быстрый поиск

Для быстрого перемещения по диску вперед или назад

⇒ нажмите и удерживайте кнопки **⑧ <** или **>**, пока не начнется быстрый поиск трека назад/вперед.

Случайное воспроизведение треков (MIX)

Для воспроизведения треков текущей директории в случайном порядке

⇒ кратко нажмите кнопку **5 MIX ⑪**:

На дисплее появится надпись MIX DIR и загорится символ MIX.

Для воспроизведения всех треков на вставленном MP3-CD в случайном порядке

⇒ нажмите и удерживайте кнопку **5 MIX ⑪** не менее двух секунд.

На дисплее появится надпись MIX CD и загорится символ MIX.

MP3-ПРОИГРЫВАТЕЛЬ

Отмена MIX

Для отмены MIX

⇒ кратко нажмите кнопку **5 MIX** ⑪:

На дисплее появится надпись MIX OFF и символ MIX погаснет.

Сканирование треков (SCAN)

Вы можете просканировать (кратко прослушать) все треки на диске.

⇒ Нажмите и удерживайте кнопку **MENU** ⑦ не менее двух секунд. Начнет сканироваться следующий трек.

На дисплее появляется надпись TRC SCAN с мигающими номерами треков. Треки на компакт-диске временно отображаются в возрастающем порядке.

Примечание:

- Вы можете регулировать продолжительность сканирования. Для получения более подробной информации прочтите раздел «Установка продолжительности сканирования» в главе «Радио».

Остановка сканирования и продолжение прослушивания трека

⇒ Нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Продолжится нормальное воспроизведение сканируемого трека.

Повтор отдельных треков или всех директорий (REPEAT)

Для повторного воспроизведения текущего трека

⇒ кратко нажмите кнопку **4 RPT** ⑪.

На дисплее на короткое время появится надпись RPT TRCK и загорится символ RPT.

Для повторного прослушивания всей директории

⇒ нажмите и удерживайте кнопку **4 RPT** ⑪ не менее двух секунд.

На дисплее появится надпись RPT DIR.

Отключение повтора

Если Вы желаете отключить повторное воспроизведение текущего трека или текущей директории,

⇒ кратко нажмите кнопку **4 RPT** ⑪.

На дисплее на короткое время появится надпись RPT TRCK и исчезнет символ RPT.

Приостановка воспроизведения (PAUSE)

⇒ Нажмите кнопку **3 II>** ⑪.

На дисплее появляется надпись PAUSE.

Отмена паузы

⇒ Нажмите кнопку **3 II>** ⑪ еще раз, находясь в режиме паузы.

Воспроизведение продолжится.

CD-ЧЕЙНДЖЕР

CD-чейнджер

Примечание:

- Информация об операциях с компакт-дисками и управлении Вашим CD-чейнджером должна содержаться в руководстве к нему.

Переключение в режим CD-чейнджера

- ⇒ Нажимайте кнопку **SRC** ⑬, пока на дисплее не появится надпись **CHANGER**.

Аудиосистема начинает воспроизведение первого компакт-диска, который обнаруживает CD-чейнджер.

Выбор компакт-дисков

Для перехода вверх или вниз к другому компакт-диску

- ⇒ нажмите кнопку ⑧ **▼** или **▲** один или несколько раз.

Примечание:

- Система будет игнорировать пустые слоты в чейнджере, а также слоты, содержащие дефектные компакт-диски.

Выбор трека

Для перехода вверх или вниз к другому треку на текущем диске

- ⇒ нажмите кнопку ⑧ **<** или **>** один или несколько раз.

Быстрый поиск (с прослушиванием)

Для быстрого перемещения по диску вперед или назад

- ⇒ нажмите и удерживайте кнопки ⑧ **<** или **>**, пока не начнется быстрый поиск трека назад/вперед.

Задание режима индикации

Для CD-чейнджера доступны пять режимов индикации:

- Номер трека и индикатор времени воспроизведения (TRCK-TIME)
- Номер трека и часы (TRCK-CLK)
- Номер CD и номер трека (CD-TRCK)
- Номер CD и часы (CD-CLK)
- Номер CD и индикатор времени воспроизведения (CD-TIME)

- ⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

- ⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее не появилась надпись **CDC DISP**.

- ⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **<** или **>**, пока появится нужная Вам опция.

- ⇒ Дважды нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Повтор отдельных треков или всего диска (REPEAT)

Чтобы повторить воспроизведение текущего трека,

- ⇒ кратко нажмите кнопку **4 RPT** ⑪

На дисплее на короткое время появится надпись **RPT TRCK** и загорится символ **RPT**.

Чтобы повторить воспроизведение текущего компакт-диска,

- ⇒ нажмите и удерживайте кнопку **4 RPT** ⑪ не менее двух секунд.

На дисплее на короткое время появится надпись **RPT TRCK** и загорится символ **RPT**.

Отключение повтора

Для остановки повторного воспроизведения текущего трека или текущего компакт-диска

⇒ кратко нажмите кнопку **4 RPT** ⑪.

На дисплее появится надпись RPT OFF и исчезнет символ RPT.

Случайное воспроизведение треков (MIX)

Для воспроизведения треков на текущем компакт-диске в случайном порядке

⇒ кратко нажмите кнопку **5 MIX** ⑪

На дисплее на короткое время появится надпись WIX CD и загорится символ MIX.

Для воспроизведения треков на всех вставленных компакт-дисках в случайном порядке

⇒ нажмите и удерживайте кнопку **5 MIX** ⑪ не менее двух секунд.

На дисплее на короткое время появится надпись WIX ALL и загорится символ MIX.

Отмена MIX

⇒ Кратко нажмите кнопку **5 MIX** ⑪.

На дисплее появится надпись MIX OFF и исчезнет символ MIX.

Сканирование всех треков на всех компакт-дисках (SCAN)

Для сканирования (краткого воспроизведения) всех треков на всех вставленных дисках в восходящем порядке

⇒ нажмите и удерживайте кнопку **7 MENU** не менее двух секунд.

На дисплее появляется надпись TRC SCAN с мигающими номерами треков.

Отмена сканирования

Чтобы остановить сканирование,

⇒ кратко нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Продолжится нормальное воспроизведение сканируемого трека.

Примечание:

- Вы можете регулировать продолжительность сканирования. Для получения более подробной информации прочтите раздел «Установка продолжительности сканирования» в главе «Радио».

Приостановка воспроизведения (PAUSE)

⇒ Нажмите кнопку **3 II►** ⑪.

На дисплее появляется надпись PAUSE.

Отмена паузы

⇒ Нажмите кнопку **3 II►** ⑪ еще раз, находясь в режиме паузы.

Воспроизведение продолжится.

Дистанционное управление

Аудиосистема Calgary MP35

Ваша аудиосистема оборудована встроенным приемником инфракрасного излучения для дистанционного управления.

Этот приемник находится в съемной панели управления.

Вы можете безопасно и удобно управлять большинством функций аудиосистемы с помощью пульта, находящегося на руле, или с помощью переносного дистанционного пульта (поставляется на заказ).

С помощью этого пульта невозможно включить/выключить аудиосистему.

Примечание:

Инфракрасный приемник сигналов дистанционного управления будет работать только при отсутствии препятствий между дистанционным управлением и съемной панелью аудиосистемы.

Аудиосистема San Diego MP35

Аудиосистема San Diego MP35 укомплектована переносным дистанционным пультом RC 12H.

Инфракрасный приемник встроен в съемную панель управления. Дополнительный приемник не предусмотрен.

Часы и время

Индикация времени

Для кратковременной индикации времени

- ⇒ Нажимайте кнопку **SCR** , пока на дисплее не появится индикация времени.

Установка времени

Для установки времени

- ⇒ нажмите кнопку **MENU** .

- ⇒ Нажимайте кнопку **8**  **▼** или **▲**, пока на дисплее не появится надпись **CLOCK SET**.

- ⇒ Нажмите кнопку **8**  **<**.

На дисплее отобразится время.

Поля для часов мигает и может быть заполнено.

- ⇒ Установите часы с помощью кнопок **8** **▲** **▼**.

После заполнения поля часов

- ⇒ нажмите кнопку **8** **>**.

Теперь мигают минуты.

- ⇒ Установите минуты с помощью кнопок **8** **▲** **▼**.

- ⇒ Дважды нажмите кнопку **MENU** .

Выбор между 12-часовым и 24-часовым режимами

- ⇒ Нажмите кнопку **MENU** .

На дисплее появляется надпись **MENU**.

- ⇒ Нажимайте кнопку **8** **▼** или **▲**, пока на дисплее не появится надпись **12H MODE** или **24 H MODE**.

- ⇒ Используйте кнопки **8** **<** или **>** для выбора нужного режима.

После завершения регулировки

⇒ нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

Постоянная индикация времени, когда устройство выключено, а зажигание включено

Для постоянного отображения времени, когда аудиосистема выключена, а зажигание включено,

⇒ нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

На дисплее появляется надпись **MENU**.

⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее не появится надпись **CLOCK ON** или **CLOCK OFF**.

⇒ Используйте кнопки ⑧ **<** или **>** для выбора настройки **ON/OFF**.

После завершения регулировки

⇒ нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

Кратковременный вывод времени на дисплей выключенной аудиосистемы

Для краткого вывода времени на дисплей выключенной аудиосистемы

⇒ нажмите кнопку **SRC** ⑬.

Время будет отображаться в течение 8 секунд.

Звучание

Вы можете настраивать звучание (высокие и низкие частоты) отдельно для каждого источника (радио, CD/MP3, CD-чейнджер и внешний источник AUX).

Распределение громкости (баланс и фейдер) применимо ко всем источникам (за исключением объявлений о дорожном движении).

Настройки баланса и фейдера для объявлений о дорожном движении могут регулироваться только в момент звучания этих объявлений.

Настройка низких частот

⇒ Нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

На дисплее появляется надпись **BASS**.

⇒ Используйте кнопки ⑧ **▼** или **▲** для настройки низких частот.

После завершения регулировки

⇒ нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

Настройка высоких частот

⇒ Нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

На дисплее появляется надпись **BASS**.

⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **>**, пока на дисплее не появилась надпись **TREBLE**.

⇒ Используйте кнопки ⑧ **▼** или **▲** для настройки высоких частот.

После завершения регулировки

⇒ нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

Настройка распределения громкости – левый/правый каналы (баланс)

Для настройки распределения громкости между левым и правым каналами (баланс)

⇨ нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

На дисплее появляется надпись BASS.

⇨ Нажимайте кнопку ⑧ ➤, пока на дисплее не появится надпись BAL.

⇨ Используйте кнопки ⑧ ▼ или ▲ для настройки баланса (левый/правый).

После завершения регулировки

⇨ нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

Регулировка распределения громкости – фронтальный/тыловой каналы (фейдер)

Для регулировки распределения громкости между фронтальным/тыловым каналами (фейдер)

⇨ нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

На дисплее появляется надпись BASS.

⇨ Нажимайте кнопку ⑧ ➤, пока на дисплее не появится надпись FADER.

⇨ Используйте кнопки ⑧ ▼ или ▲ для настройки фейдера (фронтальный/тыловой).

После завершения регулировки

⇨ нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

Предустановки эквалайзера

Аудиосистема оборудована эквалайзером, который имеет заводские настройки для музыкальных стилей ROCK, POP и CLASSIC.

Для выбора предустановки эквалайзера.

⇨ нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

На дисплее появляется надпись BASS.

⇨ Нажимайте кнопку ⑧ ➤, пока на дисплее не появится надпись POP, ROCK или CLASSIC.

⇨ Воспользуйтесь кнопками ⑧ ▼ или ▲ для выбора одной из предустановок или выберите EQ OFF для отключения эквалайзера.

Если выбрать одну из предустановок, она будет непрерывно отображаться на дисплее.

После завершения регулировки

⇨ нажмите кнопку **AUDIO** ⑥.

X-BASS

Вы можете использовать функцию X-Bass для подчеркивания низких частот при малых уровнях громкости.

Выбранная настройка X-Bass применяется ко все аудиоисточникам (радио, CD/MP3, CD-чейнджер или внешний источник AUX).

Вы можете настроить функцию X-Bass поэтапно в диапазоне от 1 до 3.

XBASS OFF означает, что функция X-BASS отключена.

Настройка функции X-BASS

⇨ Нажмите кнопку **X-BASS** ⑨.

⇨ Нажимайте кнопку ⑧ ▼ или ▲, пока не появится нужная Вам настройка.

После завершения регулировки

⇨ нажмите кнопку **X-BASS** ⑨.

Настройка индикатора уровней

Индикатор уровня временно обеспечивает символическое представление настроек громкости и звука, пока Вы регулируете эти настройки.

Если настройки не изменяются, индикатор уровня отображает пиковую музыкальную/речевую мощность. Вы можете включать/выключать индикатор уровня.

⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

На дисплее появляется надпись **MENU**.

⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее не появится надпись **PEAK LVL**.

⇒ Для включения **PEAK ON** или выключения **PEAK OFF** индикатора уровней используйте кнопки ⑧ **<** или **>**.

После завершения регулировки

⇒ дважды нажмите кнопку **MENU** ⑦.

Внешние аудиоисточники

Вместо CD-чейнджера Вы можете подключить к аудиосистеме внешний источник, оборудованный линейным входом. В качестве источников могут применяться портативные CD-плееры, проигрыватели мини-дисков или MP3-плееры.

Для подсоединения внешнего источника Вам понадобится кабель с переходником. Этот кабель можно получить (Blaupunkt no.: 7 607 897 093) можно у авторизованного дилера.

Примечание:

- Если CD-чейнджер не подключен, вход внешнего источника должен активироваться вручную.

Включение/выключение входа внешнего источника (AUX)

⇒ Нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

На дисплее появляется надпись **MENU**.

⇒ Нажимайте кнопку ⑧ **▼** или **▲**, пока на дисплее не появится надпись **AUX OFF** или **AUX ON**.

⇒ Используйте кнопки ⑧ **<** или **>** для включения или выключения входа **AUX**.

После завершения регулировки

⇒ нажмите кнопку ⑦ **MENU**.

Примечание:

Если вход **AUX** активирован, Вы можете выбрать его нажатием на кнопку **SRC** ⑩. На дисплее появляется индикация **AUX INPUT**.

Технические характеристики

Усилитель

Выходная мощность: 4 х 25 ватт синусоидальная
в соответствии с DIN 45 324 при 14,4 В
4 х 45 ватт максимальная мощность

Тюнер

Диапазоны в Европе:

FM: 87.5 - 108 МГц

MW: 531 - 1602 кГц

LW : 153 - 279 кГц

Частотные характеристики:

35 -16 000 Гц

CD

Частотные характеристики:

20 -20 000 Гц

Выход предусилителя:

4 канала: 2 В

Входная чувствительность

Вход AUX: 2 В/ 6 кОм

Технические характеристики могут быть изменены!

Координаты сервисных служб:

Россия:

Москва, «Совинсервис»,
ул. М. Расковой, д.12
Тел.: (095) 213-25-79, 212-47-77

С.-Петербург, «Совинсервис»,
Суворовский пр., 35
Тел.: (812) 275-01-21

Н. Новгород, «Совинсервис - Н.Новгород»,
ул. Заводский парк, 21
Тел.: (8312) 29-60-87

Пенза, «Совинсервис - Пенза»,
ул. Коммунистическая, 28
Тел.: (8412) 55-85-98

Украина:

Киев, «KROK»,
пр. Маяковского, 26
Тел.: +38 (044) 545 10 19